

# حوكى حه واله كردى پاره لە پىگاى ئە و بانكانەى كە مامەلە به رىباوه دەكەن

[ kurdis - كردي - كوردى ]

لىژنەى هەميشەيى بۇ لىكۆلينەوهى زانستى و فەتوا و بانگەواز و رىنمايى

ودرگىپانى: دەستەي بەشى زمانى كوردى لە ماتپەرى ئىسلام ھاوس

پىنداقونەوهى: پشتىوان سابير عەزىز

2014 - 1435

IslamHouse.com

# حكم تحويل الأموال بواسطة البنوك الربوية

« باللغة الكردية »

اللجنة الدائمة للبحوث العلمية والإفتاء والدعوة والإرشاد

ترجمة: فريق قسم اللغة الكردية بموقع دار الإسلام

مراجعة: بشتيوان صابر عزيز

2014 - 1435

IslamHouse.com

## حومى حهواله کردنى پاره لەرىگاي ئەو بانکانەي كە مامەلە به رىباوه دەكەن

پرسیار : كەسىك دەپرسیت و دەلىت : لە يەكىك لە  
بەرناامەكانى (نور علی الدرب) گۆيىم لى بۇو كە دەبىوت : مامەلە  
كردن لەگەل ئەو بانکانەي كە رىبىا وەردەگرن حەرامە، هەروھا  
مامەلە كردن به چەكەكانىشيانەوە، منىش ناچارم پارەكانم  
لەرىگاي يەكىك لەو بانکانەوە حەوالە بکەم و بىنېرم، چونكە من  
ناتوانم به زىاتر لە پەنجا جونەھىيەوە بچم بۇ مىصر و ئەو  
ھەمووھ پارەيەش لەگەل خۆمم ببەم، ئایا چارە چىيە ؟ ئایا  
دروستە لەرىگاي ئەو بانکانەوە پارەكان حەوالە بکەين و بىنېرىن

٤

وەلام : سوپاس بۇ خواي گەورە و مىھەربان، وە درود و صەلات  
و سەلام لەسەر محمد المصطفى وئال وبەيت ويار وياوه رانى ھەتا  
ھەتايە .

مامه‌له کردن له‌گه‌ل ئهو بانکانه‌ی که مامه‌له کانیان ریبای  
تی‌دایه و سوود و هرده‌گرن دروست نییه، بهو شیوه‌یه‌ی که پاره‌ت  
پئی برات و سوودی له‌سهر و هر بگریت، یان بهو شیوه‌یه‌ی که داوا‌ی  
قه‌رز بکه‌یت له بانک به سوده‌وه، ئه‌مه دروست نییه، چونکه  
بی‌گومان ئهوه ریبایه و حه‌رامه، به‌لام به نسبه‌ت ئه‌وهی مال و  
پاره و پول له بانکیکه و حه‌واله بکه‌یت بو بانکیکی تربو ئه‌وهی  
دووچاری مه‌شنه‌ق‌هت و ناره‌حه‌تی نه‌بیت له گواستن‌هه‌که‌یدا، یان  
بترسیت له گواستن‌هه‌ی له جی‌گایه‌که‌وه بو جی‌گایه‌کی تر، ئومی‌دی  
ئه‌وه ده‌که‌ین که گوناه وتاوان نه‌بیت، چونکه ئه‌م جوّره کارانه  
مرؤف ناچاره پی‌ی هه‌لبسیت، وه يه‌کیکیش له کار و شته  
ضروریه‌کان، وه به ضروریش داده‌نریت، چونکه ئه‌وه که‌سه نیه‌ت  
ومه‌به‌ستی پی‌ی ریبا و هرگرتن یان ریبا دان نییه بهو بانکانه،  
به‌لکو ته‌نها مه‌به‌ستی ئه‌وه‌یه مال و پاره و پوله‌که‌ی له  
جی‌گایه‌که‌وه حه‌واله بکات بو جی‌گایه‌کی تر، ئه‌مه‌ش هیچ

زیانیکی نبیه، وه ( إن شاء الله تعالى ) لهم کارهدا توشى  
گوناھو تاوان نابیت ..

خوای گەورەش زاناترە .

سەرچاوه : كتىبى بەرنامهكانى ( نور علۇي الدرب ) بەرگى ۱۹ :  
لاپەرە ۱۳۸ .